

15 ТОМ

2010 3

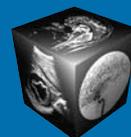
ISSN 1995-5464



ОРГАН МЕЖДУНАРОДНОЙ
ОБЩЕСТВЕННОЙ ОРГАНИЗАЦИИ
«АССОЦИАЦИЯ
ХИРУРГОВ-ГЕПАТОЛОГОВ»

АННАЛЫ ХИРУРГИЧЕСКОЙ ГЕПАТОЛОГИИ

НАУЧНО-ПРАКТИЧЕСКОЕ
ИЗДАНИЕ



ВИДАР

АННАЛЫ ХИРУРГИЧЕСКОЙ ГЕПАТОЛОГИИ



ANNALS OF SURGICAL HEPATOLOGY

© МЕЖДУНАРОДНАЯ ОБЩЕСТВЕННАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ
“АССОЦИАЦИЯ ХИРУРГОВ-ГЕПАТОЛОГОВ”

© INTERNATIONAL PUBLIC ORGANIZATION
“ASSOCIATION OF SURGICAL HEPATOLOGISTS”

2010. Том 15, № 3

Научно-практический журнал
Основан в 1996 г.
Регистр. № ПИ № ФС77-19824

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ:

Главный редактор Гальперин Э.И.
Ахаладзе Г.Г.
Буриев И.М.
Ветшев П.С.
Ветшев С.П. (научный редактор)
Вишневский В.А. (зам. гл. редактора)
Готье С.В.
Данилов М.В. (зам. гл. редактора)
Дюжева Т.Г. (отв. секретарь)
Емельянов С.И.
Журавлев В.А.
Кармазановский Г.Г. (зам. гл. редактора –
распорядительный директор)
Котовский А.Е.
Кубышкин В.А.
Манукян Г.В.
Патютко Ю.И.
Федоров В.Д.
Цвиркун В.В.
Шаповальянц С.Г.
Шулутко А.М.

РЕДАКЦИОННЫЙ СОВЕТ:

Альперович Б.И. (г. Томск, Россия), Ахмедов С.М. (г. Душанбе, Таджикистан), Багненко С.Ф. (г. Санкт-Петербург, Россия), Баймаханов Б.Б. (г. Алматы, Казахстан), Бебезов Б.Х. (г. Бишкек, Киргизия), Бебуришвили А.Г. (г. Волгоград, Россия), Вафин А.З. (г. Ставрополь, Россия), Веронский Г.И. (г. Новосибирск, Россия), Власов А.П. (г. Саранск, Россия), Гранов А.М. (г. Санкт-Петербург, Россия), Гришин И.Н. (г. Минск, Беларусь), Доскалиев Ж.А. (г. Астана, Казахстан), Заривчатский М.Ф. (г. Пермь, Россия), Каримов Ш.И. (г. Ташкент, Узбекистан), Красильников Д.М. (г. Казань, Россия), Лупальцев В.И. (г. Харьков, Украина), Мамакеев М.М. (г. Бишкек, Киргизия), Назыров Ф.Г. (г. Ташкент, Узбекистан), Оноприев В.И. (г. Краснодар, Россия), Полуэктов В.Л. (г. Омск, Россия), Прудков М.И. (г. Екатеринбург, Россия), Саенко В.Ф. (г. Киев, Украина), Совцов С.А. (г. Челябинск, Россия), Тимербулатов В.М. (г. Уфа, Россия), Тодуа Ф.И. (г. Тбилиси, Грузия), Третьяк С.И. (г. Минск, Беларусь), Тулин А.И. (г. Рига, Латвия), Чихачев Е.А. (г. Красноярск, Россия), Чугунов А.Н. (г. Казань, Россия), Штофин С.Г. (г. Новосибирск, Россия)

Зав. редакцией Шоно Н.И.

Журнал включен ВАК РФ в перечень ведущих рецензируемых научных журналов и изданий, в которых должны быть опубликованы основные научные результаты диссертации на соискание ученой степени доктора и кандидата наук.

ISSN 1995-5464

Адрес для корреспонденции:
115446, Москва, Коломенский проезд, 4,
Клиническая больница № 7.
Тел./факс (499) 782-34-68, проф. Гальперину Э.И.
ООО “Видар” 109028, Москва, а/я 16.
Контакты (495) 768-04-34, (495) 589-86-60,
<http://www.vidar.ru>

2010. V. 15. N 3

Scientific and Practical JOURNAL
Est. 1996
Reg. № ПИ № ФС77-19824

EDITORIAL BOARD:

Editor-in-Chief Galperin E.I.
Akhladze G.G.
Buriyev I.M.
Vetshev P.S.
Vetshev S.P. (scientific editor)
Vishnevsky V.A. (Deputy Editor-in-Chief)
Gautier S.V.
Danilov M.V. (Deputy Editor-in-Chief)
Dyuzheva T.G. (Secretary Editor)
Emelianov S.I.
Zhuravlev V.A.
Karmazanovsky G.G. (Associate Editor – Chief Executive)
Kotovskiy A.E.
Kubyshkin V.A.
Manukyan G.V.
Patyutko Yu.I.
Fedorov V.D.
Tsvizkoun V.V.
Shapovalyanc S.G.
Shulutko A.M.

BOARD OF CONSULTANTS:

Alperovich B.I. (Tomsk, Russia), Akhmedov S.M. (Dushanbe, Tadjhikistan), Bagnenko S.F. (St. Petersburg, Russia), Baymakhanov B.B. (Almaty, Kazakhstan), Bebezov B.Kh. (Bishkek, Kirgizia), Beburishvili A.G. (Volgograd, Russia), Vafin A.Z. (Stavropol, Russia), Veronsky G.I. (Novosibirsk, Russia), Vlasov A.P. (Saransk, Russia), Granov A.M. (St. Petersburg, Russia), Grishin I.N. (Minsk, Belorussia), Doskaliyev Zh. A. (Astana, Kazakhstan), Zarivchatski M.F. (Perm, Russia), Karimov Sh.I. (Tashkent, Uzbekistan), Krasilnikov D.M. (Kazan', Russia), Lupaltcev V.I. (Kharkov, Ukraine), Mamakeev M.M. (Bishkek, Kirgizia), Nazyrov F.G. (Tashkent, Uzbekistan), Onopriev V.I. (Krasnodar, Russia), Poluektov V.L. (Omsk, Russia), Prudkov M.I. (Ekaterinburg, Russia), Saenko V.F. (Kiev, Ukraine), Sovtsov S.A. (Chelyabinsk, Russia), Temirbulatov V.M. (Ufa, Russia), Todua F.I. (Tbilisi, Georgia), Tretyak S.I. (Minsk, Belorussia), Tulin A.I. (Riga, Latvia), Chikhachev E.A. (Krasnoyarsk, Russia), Chugunov A.N. (Kazan', Russia), Shtofin S.G. (Novosibirsk, Russia)
Chief of office Shono N.I.

The Journal is included in the “List of leading peer-reviewed editions, recommended for publication of Candidate’s and Doctor’s degree theses main results” approved by Higher Attestation Commission (VAK) RF.

Подписной индекс по каталогу “Роспечати” 47434

СОДЕРЖАНИЕ

Том 15, № 3, 2010

Требования к публикациям 4

Поощрительные премии журнала
“Анналы хирургической гепатологии”
за лучшую публикацию
к 15-летию юбилею журнала 6

НЕЙРОЭНДОКРИННЫЕ ОПУХОЛИ ПОДЖЕЛУДОЧНОЙ ЖЕЛЕЗЫ

Николай Анатольевич Майстренко
(редактор раздела) 8

От редактора раздела 9

Диагностика и лечение инсулиномы
Н.А. Майстренко, А.А. Курьгин, В.В. Хижга 11

Артериальная химиоэмболизация
в лечении больных метастазами
злокачественного карциноида в печень
*П.Г. Таразов, А.А. Поликарпов,
Д.А. Гранов* 19

Диагностика и лечение больных
с нейроэндокринными опухолями поджелудочной
железы при синдроме множественной
эндокринной неоплазии I типа
*А.В. Егоров, Г.Х. Мусаев, С.А. Кондрашин,
Л.Е. Гуревич, Е.В. Фомина, И.А. Васильев,
О.В. Анисимова, И.Г. Гузнов,
Е.М. Майорова* 25

Трудности дифференциальной диагностики
нефункционирующих нейроэндокринных опухолей
и экзокринного рака поджелудочной железы
*Н.Ю. Коханенко, Н.Н. Артемьева,
В.М. Черемисин, Ю.Н. Ширяев,
Н.Н. Антонов, Т.В. Корякина,
М.А. Бернштейн* 31

ПЕЧЕНЬ

Десятилетняя выживаемость больных
злокачественными опухолями печени
после хирургического лечения
*Ю.И. Патютко, А.Л. Пылев, И.В. Сагайдак,
А.Г. Котельников, Д.В. Подлужный,
А.Н. Поляков, М.Г. Абгарян, Е.С. Чучуев,
А.Д. Гахраманов, Н.А. Шишкина,
М.Г. Агафонова* 39

Анатомические сегментарные резекции
при метастазах колоректального рака в печень
*В.А. Вишневецкий, М.Г. Ефанов, О.В. Паклина,
В.В. Филатов, Р.З. Икрамов, Н.А. Назаренко,
Т.В. Шевченко, Д.А. Ионкин, И.А. Козырин,
И.В. Казаков* 48

Хирургическое лечение гепатоцеллюлярной
карциномы с инвазией воротной вены
*Котенко О.Г., Гриненко А.В., Попов А.О.,
Коршак А.А., Григорян М.С., Гусев А.В.,
Федоров Д.А., Петрище И.И.* 58

Портосистемное шунтирование в профилактике
пищеводно-желудочных кровотечений
у больных циррозом печени
*Ф.Г. Назыров, А.В. Девятов,
А.Х. Бабаджанов* 66

Факторы риска развития билиарных
осложнений после резекции печени
*Н.К. Чардаров, Н.Н. Багмет,
Л.О. Полищук, Г.А. Шатверян,
О.Г. Скипенко* 76

Варикозное расширение вен желудка
у больных портальной гипертензией:
диагностика и лечение
*С.Б. Жигалова, А.Б. Мелкумов,
В.Г. Манукьян, А.Г. Шерцингер* 84

Вмешательства на печени в сочетании
с нефрэктомией у больных злокачественными
опухолями печени и почек
*Р.Б. Алиханов, Д.Н. Панченков,
А.А. Быстров, А.А. Нечунаев* 95

Миниинвазивные вмешательства
при эхинококкозе печени
*Р.М. Ахмедов, И.А. Мирходжаев,
У.Б. Шарипов, Б.З. Хамдамов,
Б.Б. Муаззамов* 99

ПОДЖЕЛУДОЧНАЯ ЖЕЛЕЗА

Регионарная химиотерапия в лечении
нерезектабельных опухолей
поджелудочной железы
*Ш.И. Каримов, С.П. Боровский,
М.Ш. Хакимов, А.А. Адылходжаев* 105

РЕФЕРАТЫ ИНОСТРАННЫХ ЖУРНАЛОВ

Рефераты иностранных журналов
Г.Г. Ахаладзе, Д.Г. Ахаладзе 110

ЮБИЛЕИ

Величие Пирогова
(к 200-летию со дня рождения)
В.Д. Федоров 115

Иванов Петр Алексеевич
К 75-летию со дня рождения 121

Нартайлаков Мажит Ахметович
К 50-летию со дня рождения 123

НЕКРОЛОГ

Чумаков Александр Алексеевич 124

Publication Requirements 4

**Incentive Prizes of the Journal
“Annals of Surgical Hepatology”
for the Best Publication to it's 15th Anniversary** ... 6

NEUROENDOCRINE TUMORS OF THE PANCREAS

**Nikolai Anatoljevich Maistrenko –
Editor of the Issue** 8

Editorial 9

Diagnostics and Treatment of Insulinoma
N.A. Maistrenko, A.A. Kurygin, V.V. Hizha. 11

**Arterial Chemoembolization in the Treatment
of Carcinoid Liver Metastases Patients**
P.G. Tarazov, A.A. Polikarpov, D.A. Granov ... 19

**Diagnosis and Management of Patients with
Neuroendocrine Tumors of Pancreas
in Type 1 Multiple Endocrine Neoplasia**
*A.V. Egorov, G.H. Musaev, S.A. Kondrashin,
L.E. Gurevich, E.V. Fomina, I.A. Vasiliev,
O.V. Anisimova, I.G. Guznov, E.M. Mayorova* .. 25

**Difficulties in Differential Diagnosis
of Non-functioning Neuroendocrine Tumors
and Exocrine Carcinoma of the Pancreas**
*N.Y. Kokhanenko, N.N. Artemjeva,
V.M. Cheremisin, Y.N. Shiryajev,
N.N. Antonov, T.V. Koryakina,
M.A. Bernstein* 31

LIVER

**Ten-years Survival after Surgical Management
of the Liver Malignancies**
*Yu.I. Patyutko, A.L. Piljov, I.V. Sagaidak,
A.G. Kotelnikov, D.V. Podluzhniy, A.N. Poljakov,
M.G. Abgarjan, E.S. Chuchuev,
A.D. Gakhramanov, N.A. Shishkina,
M.G. Agafonova* 39

**Anatomical Segmental Liver Resections
for Colorectal Liver Metastases**
*V.A. Vishnevsky, M.G. Efanov, O.V. Paklina,
V.V. Filatov, R.Z. Ikramov, N.A. Nazarenko,
T.V. Shevchenko, D.A. Ionkin, I.A. Kozyrin,
I.V. Kazakov* 48

**Surgical Treatment of Hepatocellular Carcinoma
with Portal Vein Invasion**
*Kotenko O.G., Grinenko A.V., Popov A.O.,
Korshak A.A., Grigoryan M.S.,
Gusev A.V., Fedorov D.A., Petrishche I.I.* 58

**Portosystemic Shunting in Prevention
of Oesophageal-Gastric Bleeding
in the Liver Cirrhosis Patients**
*F.G. Nazyrov, A.V. Devyatov,
A.Kh. Babadjanov* 66

**Bile Leakage Risk Factors
after the Liver Resection**
*N.K. Chardachov, N.N. Bagmet,
L.O. Polishchuk, G.A. Shatverjan,
O.G. Skipenko* 76

**Gastric Varices in Portal Hypertension Patients:
Diagnostics and Management**
*S.B. Zhigalova, A.B. Melkumov,
V.G. Manukyan, A.G. Shertcinger* 84

**Concomitant Surgical Interventions
on the Liver and Kidneys in Malignant Tumors
of the Liver and Kidneys**
*R.B. Alikhanov, D.N. Panchenkov,
A.A. Bistrov, A.A. Nechunaev* 95

**Smallinvasive Interventions
at Echinococcosis Liver**
*R.M. Ahmedov, I.A. Mirhodzhaev,
U.B. Sharipov, B.Z. Hamdamov,
B.B. Muazzamov*..... 99

PANCREAS

**Regional Chemotherapy in Management
of Unresectable Tumors of Pancreas**
*Sh.I. Karimov, S.P. Borovsky,
M.Sh. Khakimov, A.A. Adilhodjaev* 105

ABSTRACTS

Abstracts of Current Foreign Publications
G.G. Akhmaladze, D.G. Akhmaladze 110

JUBILEES

**Grandeur of Pirogov
To 200th anniversary**
V.D. Fedorov 115

**Ivanov Piotr Alekseevitch
To 75th anniversary**..... 121

**Nartailakov Majit Akhmetovithch
To 50th anniversary**..... 123

OBITUARY

Chumakov Aleksandr Alekseevitch 124